



CULT_PV(2019)0402_1

ПРОТОКОЛ

Заседание от 2 април 2019 г., 9.00 – 12.30 ч.

БРЮКСЕЛ

Заседанието беше открито на 2 април 2019 г., вторник, в 9.05 ч., под председателството на Петра Камерверт (председател).

1. Заседание на координаторите

Координаторите заседаваха при закрити врати. Техните решения са вписани в приложението към настоящия протокол.

2. Приемане на дневния ред

Решение: Проектът на дневен ред беше приет.

3. Одобряване на протоколите от заседанията

- 20 февруари 2019 г.

PV – PE636.253v01-00

Решение: Протоколите бяха одобрени.

- 11 март 2019 г.

PV – PE637.193v01-00

Решение: Протоколите бяха одобрени.

4. Съобщения на председателя

Председателят съобщи решенията на координаторите от днес сутринта и ги счете за официално одобрени, тъй като не бяха повдигнати възражения.

5. Размяна на мнения с Комисията относно фалшивите новини

Оратори: Роберто Виола (ЕК), Хелга Трюпел, Силвия Коста, Богдан Анджей Здройевски, Франсис Замит Димек, Михаела Шойдрова, Джули Уорд, Петра Камереверт.

6. Размяна на мнения с Комисията относно постигнатото за Европейската година на културното наследство

Оратори: Темис Христофиду (ЕК), Петра Камереверт, Силвия Коста, Мирча Диакону, Богдан Анджей Здройевски, Доминик Билд, Михаела Шойдрова, Джули Уорд, Луиджи Моргано.

7. Доклад от тристранната среща относно програмата „Права и ценности“

Оратор: Силви Гийом.

8. Разни въпроси

Оратор: Джули Уорд.

Заседанието беше закрито в 11.59 ч.

ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/
 ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣTAΣH ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/
 LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/
 JELENLÉTI ÍV/REGISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/
 LISTÀ DE PREZENŢÀ/PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÀSNÀOLOLISTA/DELTAGARLISTA

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezydium/Birou/Predsedníctvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Petra Kammerevert, Mircea Diaconu, Helga Trüpel
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/Nariai/ Kérviseelők/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Dominique Bilde, Silvia Costa, Krystyna Łybacka, Luigi Morgano, Michaela Šojdrová, Bogusław Sonik, Sabine Verheyen, Julie Ward, Bogdan Andrzej Zdrojewski, Milan Zver
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Sylvie Guillaume, Algirdas Saudargas, Francis Zammit Dimech

200 (2)
206 (3)
53 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatel'ia/Orazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Esimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)

Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisio/Komissio/Kommissionen (*)

DG CNECT: Roberto Viola, Sabatelli Ambra

DG EAC: Themis Christophidou

Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Druge institucije/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/Istituzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppenes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Kérviseleőcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristö/Gruppenas sekretariat</p>	
PPE	Baptiste Thollon, Véronique Donck, Foteini Polyzou
S&D	Hanna Gorna, Efstathia Tsonos
ECR	
ALDE	Rosario Galofre-Gomez, Airis Meier
Verts/ALE	Frédérique Chabaud, Olga Perez Vitoria
GUE/NGL	Alessandra Lucentini
EFDD	Emanuele Salviati
ENF	Lucile Demelenne
NI	

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantslei/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Generalsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Sekretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generalneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	<p>Cornelia Marina Gusa</p>

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právni služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusseksretariat/Komisioni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>Nils Danklefsen, Stéphanie Biasoli, Stefan Manev, Luca Mattiotti, Darren Neville, Ana Maria Nogueira, Fabienne Pondeville, Markus J. Prutsch</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Anita Csikar</p>

- * (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficjal/Ambtenaar/UrządNIK/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman

2 април 2019 г.

ЗАСЕДАНИЕ НА КООРДИНАТОРИТЕ
2 април 2019 г.

РЕШЕНИЯ

1. Три петиции относно обективността и свободата на словото в медиите – комисията РЕТІ поиска становище от комисията CULT.....8
2. Бюджетна процедура за 2020 г.8
3. Резолюции, петиции, разни доклади и съобщения.....8

1. Три петиции относно обективността и свободата на словото в медиите – комисията PETI поиска становище от комисията CULT

- Петиция № 0477/2017, внесена от Р. О., с полско гражданство, относно дискриминацията срещу журналисти и ограниченията на свободата на изразяване в обществените медии в Полша
- Петиция № 0283/2018, внесена от Серхио Сантамария Сантигоса, с испанско гражданство, относно липсата на обективност в държавните аудиовизуални медии в Каталония
- Петиция № 0277/2018, внесена от С. Е. Р., с испанско гражданство, относно липсата на обективност в каталонската държавна телевизия

Окончателно становище: Управителен съвет

Решение:

- Координаторите одобриха проекта на становище на комисията CULT, поискан от комисията PETI по петиция № 0477/201, и проекта на становище на комисията CULT, поискан от комисията PETI по петиции № 0277/2018 и № 0283/2018, които да бъдат изпратени на комисията PETI.

2. Бюджетна процедура за 2020 г.

Окончателно становище: LM

Решение:

- Координаторите одобриха проекта на становище на комисията CULT относно приоритетите за бюджета за 2020 г. на комисията CULT, който да бъде изпратен под формата на писмо от председателя до комисията BUDG.

3. Резолюции, петиции, разни доклади и съобщения

Решение:

- Координаторите приеха за сведение следните резолюции, петиции и разни доклади и съобщения, получени за сведение, и решиха да не предприемат действия на този етап.

Резолюции

Приложение:

1. Предложение за резолюция съгласно член 133 от Правилника за дейността относно академичната свобода и свободата на словото в Европейския съюз; В8-0092/2019
2. Предложение за резолюция на Европейския парламент относно прилагането на европейска стратегия за насърчаване на общата идентичност и европейската култура чрез кино и телевизионни сериали; В8 0134/2019
3. Предложение за резолюция на Европейския парламент относно създаването на програма за обмен за децата на молдовски мигранти, останали в държавата си на произход; В8 0135/2019
4. Предложение за резолюция на Европейския парламент относно академичната свобода и свободата на изразяване в европейските университети В8-0210/2019

Петиции

Приложение:

1. Петиция № 0790/2018, внесена от Йежи Варшински, с полско гражданство, относно почитането с едноминутно мълчание на Първата и Втората световни войни от Европейския парламент
Петиция № 0790/2018, Йежи Варшински, с полско гражданство, относно почитането с едноминутно мълчание на Първата и Втората световни войни от Европейския парламент_резюме
2. A(2019)305050_PETI_CULT_3 петиции по различни въпроси за информация:
Петиция № 0930-2018 от името на Асоциацията на затворниците от времето на Франко относно престъпленията, извършени по време на диктатурата на Франко
Петиция № 0956-2018 Моника Мамулска, с полско гражданство, относно твърдения за ограничаване на достъпа до образование на учениците с увреждания от страна на полските власти
Петиция № 1080-2018 А. М., с италианско гражданство, относно нарушаването на основните права в Сицилия

Разни доклади и съобщения

Приложение:

1. A(2019)1953_Писмо от ИАЕС до ЕП_Годишен отчет за дейността 2018 г.
2. A(2019)1898_Писмо от Европейски комитет на регионите до ЕП_Борба срещу словото на омразата
3. A(2019)2530_Писмо от ЕФСИ до ЕП_Решения на Инвестиционния комитет на ЕФСИ – март 2019 г.
4. A(2019)2636_Писмо от ЕК ГД „Комуникации до ЕП_Общ доклад за дейностите на ЕС 2018 г.
5. D(2019)305089_Писмо_Викстриъм_Татяна_Кодекс за поведение относно езиковото многообразие
6. Работен документ на службите на Комисията: Корпоративна социална отговорност, отговорно бизнес поведение, и бизнес и права на човека: Преглед на напредъка
SWD(2019)0143
7. Препоръката на Съвета относно пътищата за повишаване на уменията: Нови възможности за възрастните — Преглед на резултатите от мерките по прилагането;
COM_SWD(2019)0089_EN
8. Европейско научноизследователско пространство: заедно в изграждането на Европа на научните изследвания и иновациите
COM(2019)0083
9. Заключение на Съвета относно насоките за бюджета за 2020 г. _st06323.en19
10. ЕС през 2018 г. – Общ доклад за дейностите на Европейския съюз
COM_C(2019)1115_EN; COM_C(2019)1115(PAR02)_EN
11. Препоръка на Съвета относно освобождаването от отговорност на директора на Изпълнителната агенция за образование, аудиовизия и култура във връзка с изпълнението на бюджета на Изпълнителната агенция за образование, аудиовизия и култура за финансовата 2017 година
CONS_CONS(2019)05826_EN
CONS_CONS(2019)05826_ADD1_EN
12. Препоръка на Съвета от 12 февруари 2019 г. относно освобождаването от отговорност на органите, създадени по силата на ДФЕС и на Договора за Евратом, във връзка с изпълнението на бюджета за финансовата 2017 година (doc 5825/19+add1)
CONS_CONS(2019)05825_EN
CONS_CONS(2019)05825_COR1_EN
CONS_CONS(2019)05825_ADD1_EN
13. Препоръка на Съвета от 12 февруари 2019 г. относно освобождаването от отговорност на Комисията във връзка с изпълнението на общия бюджет на Европейския съюз за финансовата 2017 година (doc 5824/1/19 rev 1 +add1)
CONS_CONS(2019)05824_REV1_EN
CONS_CONS(2019)05824_ADD1_EN